HINA APOSTILLE CHINA APOSTILLE CHINA



本附加证明书仅证明公文书上的签名、签署人签名时的身份,需要时可证明公文书上的印鉴属类。附加证明书不对公文书内答予认证明。 This Apostille only certifies the authenticity of the signature, the capacity of the person who has signed the public document and, where appropriate,

20231107 the identity of the seal or stamp which the public document bears. This Apostille does not certify the content of the



附加证明书 APOSTILLE

(1961年10月5日海牙公约) (Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. 文书出具国:

中华人民共和国 People's Republic of China

本公文书 This public document

2. 签署人 signed by

牟海容 Mu Hairong

3. 签署人身份 公证员 acting in the Notary Pu capacity of

Notary Public

4. 印鉴名称

印鉴名称 北京市方圆公证处 bears the pears the Beijing Fangyuan Notary Public Office seal/stamp of

证明 Certified

6. 签发日期 the

2023年11月07日 November 7, 2023

5. 签发地 北京 at Beijing 7. 签发人 龚晴, 三等秘书/ Gong Qing, Third Secretary

by 外交部领事司 Department of Consular Affairs of the Ministry of Foreign Affairs

9. 签发机关印鉴: Seal/Stamp:

10. 签名: Signature:



贴纸实物 Apostille sticker (sample) 97.5mm*135mm



印鉴贴实物 Seal sticker (sample) 30mm*30mm

Design details

日光下观察的技术特性 under daylight observation

不附加地明书以址明な文书上的金名。金者人金名的的发现,原本 可证明文文书上的印金展文,附加证明书不可处文子的各字人证明。 This Apostille only certifies the authenticity of the signature, the capacity of the person who has signed the public document and, where appropriate, the identity of the seal or stamp which the public document bears. This Apostille does not certify the content of the

document for which it was issued

isit https://consular.mfa.gov.cn/VERIFY/ and scan the QR code to verify the issuance of this Apostille.



附加证明书 **APOSTILLE**

(1961年10月5日海牙公约) (Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. 文书出具国: Country:

中华人民共和国 People's Republic of China

本公文书 This public document

2. 签署人 has been 牟海容 Mu Hairong

signed by 3. 签署人身份

公证员

acting in the capacity of

Notary Public

4. 印鉴名称 bears the seal/stamp of

北京市方圆公证处

Beijing Fangyuan Notary Public Office

证明 Certified

5. 签发地 北京 Beijing 6. 签发日期 2023年11月07日 November 7, 2023

7. 签发人 龚晴,三等秘书/Gong Qing, Thi by 外交部领事司

Department of Consular Affairs of the Ministry of Foreign Affairs



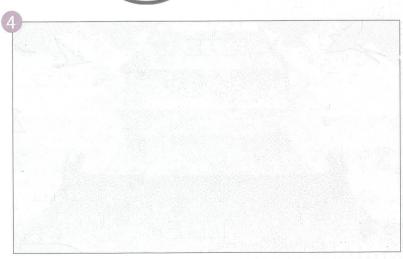
8. 附加证明书编号 认字第230001234567号

9. 签发机关印鉴: Seal/Stamp:









北京中轴线建筑(天安门 - 故宫) Beijing central axis architecture (Tiananmen-Forbidden City)



中华人民共和国国徽 National Emblem of the People's Republic of China



首发纪念图案标识, 底图为传统牡丹团花图案

(仅限于首批贴纸,后续批次将取消此 标识,取消后不影响附加证明书效力) Commemorative logo for the first release backgrounded on a traditional Chinese peony pattern

(Applicable only to the first batch of the Apostille, subsequent batches will not bear this logo and it will not affect the legality)



中式传统祥云图案 Traditional Chinese "Xiangyun" (auspicious clouds) pattern



中式传统飞燕图案, 寓意春意盎然、吉祥美好 Traditional Chinese "Feiyan" (flying swallows) pattern, implying the springtime, auspiciousness and happiness

设计细节 Design details

日光下观察的技术特性 under daylight observation



中式传统回形纹、龟甲纹变体纹样 APOSTULE CHINA APOSTULE CHINA

Variations of traditional Chinese Hui-shaped pattern and turtle shell pattern



防伪二维码

通过手机进入 https://consular.mfa.gov.cn/VERIFY/ 后,扫描二维码即可查验该附加证明书真伪

Anti-fake QR code
Visit the following website:
https://consular.mfa.gov.cn/VERIFY/
via mobile phone and scan the QR code to check the authenticity of the Apostille



贴纸编号及条形码

Sticker number and barcode



激光防伪标,内部为中式传统石狮雕塑图案

Laser Anti-fake label, with a traditional Chinese stone lion sculpture pattern inside



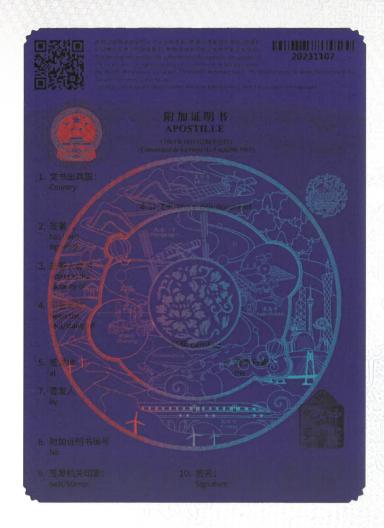
中华人民共和国外交部证件专用印鉴贴

Exclusive Seal Sticker of the Ministry of Foreign Affairs of the People's Republic of China

设计细节 Design details

紫外灯下观察的技术特性 under UV light observation

'ILLE CHINA APOSTILLE CHINA AP



无色荧光防伪插图(使用紫光灯照射可见)

Colorless fluorescent Anti-fake illustration (visible under UV light)

插图以中式传统牡丹团花图案为中心,周围环绕有天宫一号目标飞行器、祝融号火星车、C919 国产飞机、复兴号电力动车组等伟大工程以及"绿水青山就是金山银山"等标志性插图,体现了中国近年来取得的一系列发展成就。

The illustration is centered on the traditional Chinese peony pattern, surrounded by great projects such as the Tiangong-1 target spacecraft, the Zhurong Mars rover, the C919 airplane, the Fuxing High-speed EMU, as well as illustrations such as "Lucid waters and lush mountains are invaluable assets", embodying a series of developments and achievements that China has made in recent years.